

# 第7回 北海道ユニバーサル上映映画祭 HOKUTO 2012

## みんなで楽しむ 映画祭

9月22日(土・祝)～9月23日(日)

北斗市総合文化センター  
会場:かなで～る(小ホール他)

日本語  
字幕

ミュージック  
サイン

補聴援助  
システム  
(磁気ループ)

音声  
ガイド

手話  
通訳

要約  
筆記

車いす  
席

託児所



9/22(土・祝)

9/23(日)

時間	9/22(土・祝)	9/23(日)
9:00	9:40 開場	9:40 開場
10:00	10:00 「森聞き」上映	10:00 「こどものそら(雪合戦)」上映
11:00		11:10 ワークショップⅡ(中学生ワーク)
12:00		
13:00	12:45 北斗市社会福祉大会・アトラクション	13:00 ワークショップⅢ(高校生ワーク)
14:00	14:10 映画祭セレモニー(高谷寿峰北斗市長挨拶 他)	
15:00	14:20 ワークショップⅠ(小学生ワーク)	14:10 北大ショートフィルム3作品上映とシアタートーク 「銀杏の樹の下で」「零下15度の手紙」「緑の足跡」
16:00	15:20 「こどものそら(放課後)」上映 15:40 「こどものそら(自転車)」上映	
17:00	16:40 「しあわせのパン」上映	
18:00		
19:00	18:40 シネマパーティー(かなで～る内) (要予約/参加費は別料金となります)	

北斗市福祉まつり

シネマカフェ

※ゲストの挨拶等の関係で、上映開始時間及び終了時間が延びることがありますので、ご了承をお願いします  
※ の網掛けは有料プログラムです。  
※「こどものそら」三部作は1枚のチケットで観賞できます。



# 上映映画紹介

CI 劇映画 DO ドキュメンタリー

9月22日(土・祝) 上映

開場9:40

## 森聞き (2010年 125分)

DO

10:00~

監督: 柴田昌平

平成23年児童福祉文化賞  
フィンランド・オウル国際青少年映画祭正式招待

**作品介绍** つないぽん たいぼく のぼ しょうがくせい や はた つづ  
綱一本で大木に登るおじいちゃん。小学生から焼き畑を続けてきたおばあちゃん。「森の名人」と呼ばれるお年寄りを高校生が訪ね、山の暮らしの知恵や技、その人生を「聞き書き」しました。進学や就職、今まさに人生の岐路に立つ4人の高校生を追い、世代を超えた一対一の交流を見つめました。



©プロダクション・エイシア

## こどものそら

DO

15:20~

### 放課後 (1997年 20分)

監督: 小林 茂

**作品介绍** そうしゅん せま へや  
早春のつばさクラブ。小太鼓を打ち鳴らし、エイサーのリズムに乗って舞い踊る。狭い部屋はごった返し、障がい児も健常児もあったものではない。



©「こどものそら」上映委員会

※「こどものそら」3部作は1枚のチケットで観賞できます。

### 自転車 (1999年 30分)

監督: 小林 茂

**作品介绍** なつ ほっかいどういっしゅう  
夏の北海道一周サイクリング。キャンプをしながら7泊8日、おしやまんべからくまいし仲間が体調をくずした。そこにとどまるか、出発するか?!



©「こどものそら」上映委員会

※「こどものそら」3部作は1枚のチケットで観賞できます。

## しあわせのパン (2011年 114分)

CI

16:40~

監督: 三島有紀子  
出演: 原田知世、大泉洋

しあわせのパン観賞の方、先着200名様にしあわせのパンをプレゼントします!

**作品介绍** ほっかいどう みずみ  
北海道の湖のほとりにあるパンカフェから届いた、とある一年の物語。  
どこまでも続く緑の草原、紺碧の湖、一面を埋め尽くす真っ白な雪。  
人生に迷ったとき、旅に出るような気分で「マーニ」へお越し下さい。  
月浦の自然の風景と人々が、きっとあなたを包んで“ほんとにたいせつなもの”が見えてくるはずです。



© 2011「しあわせのパン」製作委員会

# こどものそら

DO 10:00~

ゆきがっせん  
**雪合戦** (2000年 58分)

かんたく こぼやし しげる  
 監督: 小林 茂



©「こどものそら」上映委員会

**作品介绍** しらかばやし なか ゆき が まわ はた と と ゆきだま こ と  
 白樺林の中、雪にまみれ、駆け回る。旗を取るか取られるか。雪玉にエネルギーをため、はじけ飛ぶ。  
 こどもたちを取り巻く社会背景にもカメラは向かう……。

※「こどものそら」3部作は1枚のチケットで観賞できます。

# 北大ショートフィルム / シアタートーク

CI 14:10~

いちろう き した  
**銀杏の樹の下で** (2008年 14分20秒)

かんたく しまだ えいじ  
 監督: 島田英二

しゅつえん しみず いくえ なかしま としかつ なかにし かつひと きむら はな  
 出演: 清水郁江、中島利克、中西克彦、木村花菜

メキシコ国際映画祭最優秀外国映画賞



©北大ショートフィルム製作委員会

**作品介绍** て あき ほくだい さつえい がくせい がくせいりょう さが ろうじん で あ ふたり  
 カメラを手に秋の北大を撮影する学生と学生寮「恵迪寮」を探す老人が出会い、二人は恵迪寮へ  
 向かう。だが、そこには老人が知らない建物が建っていた。

れいか ど てがみ  
**零下15度の手紙** (2010年 30分)

かんたく しまだ えいじ  
 監督: 島田英二

しゅつえん やまざわ あきこ はやしゆんべい てらさき ともみ たてかわ けいこ さんとも かな  
 出演: 山際晶子、林峻平、寺崎智美、立川佳吾、三富香菜

札幌国際短編映画祭 観光庁長官賞  
 札幌国際短編映画祭 アミノアップ北海道新人監督賞



©北大ショートフィルム製作委員会

**作品介绍** ほっかいどうだいがく ふゆ ゆき けんきゆう さとみ こいびと たかひと しあわ にちじょう たかひと とつげん とうつうじ  
 北海道大学、冬一 雪の研究をする沙十美と恋人の貴仁。幸せな日常は、貴仁が突然の交通事  
 故で昏睡状態になり一変。回復を一途に願い、沙十美は貴仁へ手紙を書き続ける。

みどり そくせき  
**緑の足跡** (2011年 12分)

かんたく はやかわたる  
 監督: 早川渉

しゅつえん すずき あきら とくべつしゅつえん  
 出演: 鈴木章(特別出演)



▲後ろ姿は鈴木章北海道大学名誉教授 (2010年ノーベル化学賞受賞)

©北大ショートフィルム製作委員会

**作品介绍** ほっかいどうだいがく なつ ぶたいてい いっほんみち すずきせんせい だいがく は  
 北海道大学、夏一 舞台はメインストリートの一本道。鈴木先生をイメージした大学に入ったばかりの  
 男子学生が歩み続けていく中で成長し、様々な時代に翻弄されながら研究者の道を邁進していく。  
 最後にたどりつく場所はクラーク像前。そこに刻まれる文字はもちろん「Boys, be ambitious」だ。

## ユニバーサル上映映画祭企画

9/22(土・祝) ワークショップ I 小学生ワーク「ユニバーサルをさがしてみよう」

14:20~15:10 進行役: 鈴木 克典(日本福祉のまちづくり学会北海道支部長、北星学園大学教授)〈予定〉

小ホール

18:40~20:30 シネマパーティー 会場/かなで~る内 【要予約/参加費は別途料金となります】

9/23(日)

11:10~12:10 ワークショップ II 中学生ワーク「ユニバーサルをかんじてみよう」

小ホール

13:00~14:00 ワークショップ III 高校生ワーク「ユニバーサルをつくってみよう」

小ホール

※ゲストの挨拶等の関係で、上映開始時間及び終了時間が延びることがありますので、ご了承を願います。

9/22(土・祝)  
**北斗市社会福祉大会・アトラクション**

主催: 北斗市社会福祉協議会  
 会場: 小ホール  
 時間: 12:45~14:05

**北斗市福祉まつり**

主催: 北斗市福祉まつり実行委員会  
 会場: かなで~る内

**シネマカフェ**

9/23(日) 9:30~15:00

菓子類・飲み物等の販売をします。

すべての人が共有  
する文化として、  
ユニバーサル上映  
という環境が  
創造されることが  
私たちの願いです。

「ユニバーサル上映映画祭」とは、健常者と障がい者が共に楽しめる映画祭です。誰でも気軽に映画を観に行くことができるように上映映画に日本語字幕・音声ガイド(副音声)・ミュージックサイン・補聴援助システム(磁気ループ)・手話通訳・要約筆記・車いす席・託児所等を用意しています。

会場案内 \* \* \* \* \*

北斗市総合文化センター“かなで〜る”  
北斗市中野通2丁目13番1号  
TEL.0138-74-2000

JR江差線「清川口駅」停留所 下車徒歩1分  
函館バス「北斗市役所通」停留所 下車徒歩5分  
函館バス 北斗市南北市街地連絡バス「かなで〜る」停留所

チケット料金

- ◆一般 800円(当日券1,000円)
- ◆ジュニア(高校生) 500円(当日同額)  
※半券持参で、2本目の映画を割引(一般:700円/ジュニア:300円)  
3本目以降は無料
- ◆かなで〜る会員割引券(当日券のみ)  
一般:700円  
※半券持参で、2本目の映画を割引(一般:500円)  
3本目以降は無料
- ※小・中学生は、無料となります。  
※会場の都合により、当日券が販売できない場合がありますのでご了承下さい。  
※有料プログラム1回の観賞についての料金です。

チケット取扱

- ◆松柏堂プレイガイド
- ◆かなで〜る他公共施設  
(事前に取り扱いにつきましてお問い合わせ下さい)
- ◆各協力者等

〈協力者を募集しています〉



臨時バス運行

函館視力障害センター前 ⇄ 函館市総合福祉センターあいよる21 ⇄ かなで〜る  
七飯町社会福祉協議会前 ⇄ かなで〜る

- 主催** 北海道ユニバーサル上映映画祭実行委員会  
**共催** 北斗市かなで〜る協会、北海道社会福祉協議会渡島地区事務所、北斗市社会福祉協議会、一般社団法人日本福祉のまちづくり学会北海道支部  
**協力** (株)プリズム、NCV(株)ニューメディア函館センター  
※子どもたちの心を育む企画に、上磯ライオンズクラブ、北斗ロータリークラブ、函館グリーンライオンズクラブの協力を頂いています。  
**後援** 北海道、北海道教育庁渡島教育局、函館市、函館市教育委員会、北斗市、北斗市教育委員会、七飯町、七飯町教育委員会、北海道運輸局函館運輸支局、函館市社会福祉協議会、七飯町社会福祉協議会、函館市身体障害者福祉団体連合会、函館市民生児童委員連合会、函館市ボランティア連絡協議会、函館市PTA連合会、(社)北海道中小企業家同友会函館支部、函館映画鑑賞協会、NHK函館放送局、HBC函館放送局、STV函館放送局、HTB函館支社、函館山ロープウェイ(株)FMU、るか、函館新聞社、北海道新聞函館支社、朝日新聞函館支局、読売新聞函館支局、毎日新聞函館支局 (順不同)

- 事務局** 自主上映ネットワークはこだて(準備会)  
**連絡先**  
函館北部地域:函館保健企画内 橋本和幸 (tel.0138-31-0010 / fax.0138-31-9919)  
函館西部地域:カフェやまじょう 太田誠一 (tel&fax.0138-22-3947)  
七飯地域:七飯町社会福祉協議会 (tel0138-65-2067 / fax0138-65-2542)  
北斗地域:北斗市総合文化センターかなで〜る (tel.0138-74-2000 / fax.0138-74-2074)

北海道ユニバーサル上映映画祭呼びかけ人 (50音順・敬称略)

- |                                  |  |
|----------------------------------|--|
| 顧問 高老 順三 北斗市名誉市民                 | 佐藤 秀史 函館市身体障害者福祉団体連合会会長、北海道難病連函館支部支部長    |
| 顧問 高谷 寿峰 北海道北斗市長                 | 沢出 博 渡島支庁地区身体障害者福祉協会会長、七飯町身体障害者福祉協会会長    |
| 赤石 哲明 NPO法人NATURAS代表             | 代表 島 信一郎 インクルーシブ友の会会長                    |
| 明石 秀平 気象予報士、七飯町大沼カフェミィーチ         | 清藤 勲 北斗市身体障害者福祉協会会長                      |
| 天下井 清 北海道大学名誉教授、道南動医協友の会連絡会会長    | 相馬ミエ子 函館手をつなく親の会会長                       |
| 大場 公孝 社会福祉法人侑愛会理事長               | 大地 康雄 俳優                                 |
| 大平 啓朗 旅写心家、NPO法人ふらっとほ〜む理事長       | 高橋 徳吉 函館市民生児童委員連合会会長                     |
| 副代表 小笠原 孝 株式会社テーオー小笠原ファウンダー      | 武重 邦夫 映画プロデューサー、日本映画大学相談役                |
| 岡田 晶子 風の子クラブ代表                   | 中島 良 映画監督「RISE UP」「スイッチを押すとき」他           |
| 副代表 奥野 秀雄 函館市社会福祉協議会会長           | 菲澤 憲吉 函館工業高等専門学校名誉教授                     |
| 河村 吉造 障害者生活支援センターぱすてる所長          | 福島 憲成 函館大谷短期大学学長                         |
| 副代表 木澤 皓 函館映画鑑賞協会顧問              | 星野 立子 北海道教育大学副学長                         |
| 木村 一雄 函館市町会連合会会長                 | 副代表 松永 茂 北斗市肢体不自由児者父母の会会長                |
| 副代表 清野 きみ 北海道教育大学名誉教授、埼玉大学名誉教授   | 溝田 春夫 函館大学学長                             |
| 近藤 明男 映画監督「ふみ子の海」「エクレール・お菓子放浪記」他 | 宮崎 信恵 映画監督「風の舞い〜闇を拓く光の詩〜」「無名の〜石井筆子の生涯〜」他 |
| 齋藤 裕子 活動写真界                      | 村岡 武司 ギャラリー村岡代表                          |
| 佐々木文子 函館市ボランティア連絡協議会会長           | 副代表 横川 由紀 自立の風かんばす代表                     |
| 佐々木 清 映画監督「半落ち」「夕風の街 桜の国」他       | 吉田めぐみ 函館白百合学園中学高等学校校長                    |
| 佐藤たみ子 株式会社アィスタイル代表取締役            | 米田 哲平 函館港イルミネーション映画祭実行委員長                |